

Bản án số: 101/2020/HS-ST
Ngày 03/12/2020

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 11 – THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Thanh Phúc.

Các Hội thẩm nhân dân:

Bà Nguyễn Lê Thu;

Ông Nguyễn Văn Hóa.

- Thư ký phiên tòa: Ông Diệp Xuân Hà – Thư ký Tòa án

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa:

Ông Trần Vi Hải - Kiểm sát viên.

Trong ngày 03 tháng 12 năm 2020, tại Phòng xử A trụ sở Tòa án nhân dân Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 101/2020/TLST-HS ngày 30 tháng 10 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 108/2020/QĐXXST-HS ngày 23 tháng 11 năm 2020 đối với bị cáo:

Trịnh Trí V, tên gọi khác: Nguyên; sinh ngày 16/11/1979 tại Thành phố Hồ Chí Minh; nơi đăng ký thường trú: đường P, Phường 16, Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh; chỗ ở: đường P, Phường 16, Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh; nghề nghiệp: Không có; trình độ văn hoá (học vấn): 06/12; dân tộc: Hoa; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Trịnh Q và bà Văn Thị L; bị cáo chưa có vợ, con; tiền án: Không có, tiền sự: Không có; bị bắt tạm giữ, tạm giam ngày 20/7/2020; có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào lúc 08 giờ 30 phút ngày 20/7/2020, Công an Phường 16, Quận 11 và Đội Cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy Công an Quận 11 tiến hành kiểm tra, khám xét nhà số đường P, Phường 16, Quận 11 phát hiện trên tấm nệm ở tầng 2 là nơi ngủ của Trịnh Trí V có 01 bọc nhựa màu đen bên trong có 01 gói nylon chứa tinh thể không màu. V khai tinh thể không màu là ma túy đá và thu giữ 01 ống thủy tinh đầu phễu tròn, 01 ống hút nhựa, 01 que gạt gas màu đỏ là dụng cụ sử dụng ma túy của V. Công an

Phường 16, Quận 11 đã đưa V cùng tang vật về trụ sở lập biên bản bắt người phạm tội quả tang đối với Trịnh Trí V.

Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 11 đã tiến hành trưng cầu giám định 01 gói nylon chứa tinh thể không màu thu giữ của bị cáo V. Tại Bản kết luận giám định số 1237/KLGD-H ngày 27/7/2020 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an Thành phố Hồ Chí Minh xác định: Tinh thể không màu trong 01 gói nylon được niêm phong bên ngoài có dấu vân tay, chữ ký ghi tên Trịnh Trí V và hình dấu Công an Phường 16, Quận 11 là ma túy ở thể rắn, có khối lượng 1,6114g, loại Methamphetamine.

Tại Cơ quan điều tra, bị cáo V khai nhận: V sử dụng ma túy đá từ năm 2014 cho đến nay. V mua ma túy để sử dụng của một nam thanh niên không rõ lai lịch tại công viên đường Dương Đình Nghệ, Phường 8, Quận 11 tổng cộng 03 lần, mỗi lần mua với giá từ 300.000 đồng đến 500.000 đồng. Vào tối ngày 18/7/2020, V mua 01 gói ma túy đá của người thanh niên nêu trên với giá 500.000 đồng để sử dụng. V đã sử dụng gói ma túy này lần thứ nhất vào tối ngày 18/7/2020, lần thứ 2 là ngày 19/7/2020. Đến sáng ngày 20/7/2020 thì bị Công an kiểm tra và bắt giữ.

Theo kết quả xét nghiệm chất ma túy của Bệnh viện Quận 11, bị cáo V dương tính với ma túy loại Amphetamine và Methamphetamine.

Đối với người bán ma túy cho bị cáo V hiện chưa rõ lai lịch nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 11 tiếp tục điều tra xác minh làm rõ, xử lý sau.

Tại phiên tòa, bị cáo có lời khai phù hợp với các lời khai tại Cơ quan điều tra và những chứng cứ có trong hồ sơ vụ án.

Bản cáo trạng số 101/CT-VKSQ11 ngày 29 tháng 10 năm 2020, Viện kiểm sát nhân dân Quận 11 truy tố bị cáo Trịnh Trí V tội danh “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Kiểm sát viên đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 11 trình bày lời luận tội, đề nghị mức hình phạt đối với bị cáo Trịnh Trí V từ 01 năm đến 01 năm 06 tháng tù; đồng thời đề nghị hướng xử lý vật chứng như sau: Tịch thu và tiêu hủy: 01 gói nylon chứa ma túy, 01 ống thủy tinh đầu phễu tròn; 01 ống hút nhựa, 01 quẹt gas màu đỏ. Trả lại cho bị cáo 01 điện thoại di động hiệu Samsung màu trắng là tài sản cá nhân của bị cáo V.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Lời khai nhận của bị cáo phù hợp với các lời khai tại cơ quan điều tra, những chứng cứ có trong hồ sơ vụ án và các tang vật thu giữ được. Do đó, có đủ cơ sở để xác định:

Vào ngày 20/7/2020, tại nhà số đường P, Phường 16, Quận 11 bị cáo Trịnh Trí V đã có hành vi cất giữ trái phép 1,6114 gam ma túy loại Methamphetamine để sử dụng.

Bị cáo có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự, ý thức được việc gây nguy hiểm cho xã hội khi thực hiện hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy nhưng vẫn thực hiện, nên có lỗi cố ý trực tiếp.

Hành vi của bị cáo đã đủ dấu hiệu cấu thành tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” được quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của bị cáo đã vi phạm đến chính sách độc quyền kiểm soát, quản lý các chất gây nghiện của Nhà nước, đặc biệt là các chất gây nghiện thuộc danh mục các chất ma túy, tiền chất và các chất hóa học tham gia vào quá trình chế tạo các chất ma túy, làm ảnh hưởng đến trật tự trị an ở địa phương, đồng thời làm phát sinh nhiều tội phạm khác. Vì vậy cần áp dụng hình phạt thật nghiêm khắc mới có tác dụng răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung.

Về tình tiết giảm nhẹ: Bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải nên áp dụng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Về tình tiết tăng nặng: Không có.

Về hình phạt bổ sung: Bị cáo không nghề nghiệp ổn định, hoàn cảnh gia đình khó khăn nên không cần bắt bị cáo phải chịu phạt tiền là hình phạt bổ sung.

Về xử lý vật chứng:

- 01 gói niêm phong chứa ma túy còn lại sau giám định cần tịch thu và tiêu hủy;
- 01 ống thủy tinh đầu phễu tròn; 01 ống hút nhựa, 01 quẹt gas màu đỏ, là dụng cụ bị cáo V dùng để sử dụng ma túy cần tịch thu và tiêu hủy;
- 01 điện thoại di động hiệu Samsung màu trắng là tài sản cá nhân của bị cáo V không liên quan đến vụ án nên trả lại cho bị cáo.

[2] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 11, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân Quận 11, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào Điều 50; điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017),

Tuyên bố bị cáo Trịnh Trí V phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Xử phạt bị cáo Trịnh Trí V 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 20/7/2020.

Căn cứ vào Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015; Điều 46, Điều 47 của Bộ luật hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017),

- Tịch thu và tiêu hủy: 01 gói niêm phong chứa ma túy còn lại sau giám định, bên ngoài có chữ ký của giám định viên và cán bộ điều tra; 01 ống thủy tinh đầu phễu tròn; 01 ống hút nhựa, 01 quẹt gas màu đỏ.

- Trả lại cho bị cáo Trịnh Trí V 01 điện thoại di động hiệu Samsung màu trắng.

(Theo Lệnh nhập kho vật chứng số 87/LNK ngày 22/7/2020 và Lệnh nhập kho vật chứng số 94/ĐCSMT ngày 24/8/2020).

Căn cứ vào khoản 2 Điều 136 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015; điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án,

Án phí hình sự sơ thẩm, bị cáo phải chịu là 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng).

Căn cứ vào Điều 331, Điều 333 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015,

Bị cáo có quyền kháng cáo trong thời hạn mười lăm ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND - VKSND TPHCM;
- Sở Tư pháp TPHCM;
- PC 27 - CA TPHCM;
- VKSND Q.11;
- Công an Q.11;
- Chi cục THADS Q.11;
- Những người tham gia tố tụng;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa
(Đã ký)

Nguyễn Thanh Phúc

**TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 11
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

BIÊN BẢN NGHỊ ÁN

Vào hồi 09 giờ 10 phút, ngày 03 tháng 12 năm 2020.

Tại: Trụ sở Tòa án nhân dân Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh.

Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Thanh Phúc.

Các Hội thẩm nhân dân:

Bà Nguyễn Lê Thu;

Ông Nguyễn Văn Hóa.

Tiến hành nghị án vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 101/2020/TLST-HS ngày 30 tháng 10 năm 2020, đối với:

Bị cáo Trịnh Trí V; sinh năm: 1979, tại Thành phố Hồ Chí Minh;

Căn cứ Điều 299 và Điều 326 của Bộ luật tố tụng hình sự;

Căn cứ các chứng cứ và tài liệu đã được xem xét tại phiên tòa, kết quả tranh tụng tại phiên tòa, các quy định của pháp luật.

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ THẢO LUẬN, BIỂU QUYẾT, QUYẾT ĐỊNH CÁC VẤN ĐỀ CỦA VỤ ÁN NHƯ SAU:

1. Về điều luật áp dụng:

Căn cứ vào Điều 50; điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017),

Kết quả biểu quyết: 3/3 thành viên Hội đồng xét xử biểu quyết thống nhất.

2. Về tội danh:

Tuyên bố bị cáo Trịnh Trí V phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Kết quả biểu quyết: 3/3 thành viên Hội đồng xét xử biểu quyết thống nhất.

3. Về hình phạt:

Xử phạt bị cáo Trịnh Trí V 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 20/7/2020.

Kết quả biểu quyết: 3/3 thành viên Hội đồng xét xử biểu quyết thống nhất.

4. Về xử lý vật chứng:

Căn cứ vào Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015; Điều 46, Điều 47 của Bộ luật hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017),

- Tịch thu và tiêu hủy: 01 gói niêm phong chứa ma túy còn lại sau giám định, bên ngoài có chữ ký của giám định viên và cán bộ điều tra; 01 ống thủy tinh đầu phễu tròn; 01 ống hút nhựa, 01 quẹt gas màu đỏ.

- Trả lại cho bị cáo Trịnh Trí V 01 điện thoại di động hiệu Samsung màu trắng.

(Theo Lệnh nhập kho vật chứng số 87/LNK ngày 22/7/2020 và Lệnh nhập kho vật chứng số 94/ĐCSMT ngày 24/8/2020).

Kết quả biểu quyết: 3/3 thành viên Hội đồng xét xử biểu quyết thống nhất.

5. Về án phí:

Căn cứ vào khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015; các điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của

Ủy ban Thường vụ Quốc hội Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Án phí hình sự sơ thẩm bị cáo phải chịu là 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng).

Kết quả biểu quyết: 3/3 thành viên Hội đồng xét xử biểu quyết thống nhất.

6. Về quyền kháng cáo:

Căn cứ vào Điều 331, Điều 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015;

Bị cáo có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Kết quả biểu quyết: 3/3 thành viên Hội đồng xét xử biểu quyết thống nhất.

Nghị án kết thúc vào hồi 09 giờ 30 phút, ngày 03 tháng 12 năm 2020.

Biên bản nghị án đã được đọc lại cho tất cả các thành viên Hội đồng xét xử cùng nghe và ký tên.

Hội thẩm nhân dân

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Lê Thu – Nguyễn Văn Hóa

Nguyễn Thanh Phúc

**TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 11
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 112/2020/HSST-QĐTG

Quận 11, ngày 03 tháng 12 năm 2020

QUYẾT ĐỊNH TẠM GIAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 11, THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Thanh Phúc.

Các Hội thẩm nhân dân:

- Bà Nguyễn Lê Thu;
- Ông Nguyễn Văn Hóa.

Căn cứ các điều 109, 113, 119 và 329 của Bộ luật Tố tụng hình sự;
Căn cứ Biên bản nghị án ngày 03 tháng 12 năm 2020 của Hội đồng xét xử sơ thẩm;
Xét thấy cần thiết tiếp tục tạm giam bị cáo để bảo đảm cho việc thi hành án,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1

Tạm giam bị cáo: **Trịnh Trí V**, sinh năm 1979; nơi sinh: Thành phố Hồ Chí Minh; hộ khẩu thường trú: 63 đường Phan Xích Long, Phường 16, Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh.

Bị Tòa án cấp sơ thẩm xử phạt 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Theo điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi bổ sung năm 2017).

Thời hạn tạm giam là 45 ngày (bốn mươi lăm ngày), kể từ ngày tuyên án.

Điều 2

Nhà tạm giữ Công an Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh có trách nhiệm thi hành Quyết định này.

Nơi nhận:

- VKSND Q.11;
- Nhà tạm giữ CAQ11;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Thanh Phúc